

## INVENTAIRE DÉTAILLÉ

### Plan de classement

MPE.A	Lettres de Marie Petitpierre à sa famille
MPE.B	Textes rédigés par Marie Petitpierre (manuscrits et tapuscrits)
MPE.C	Lettres diverses
MPE.D.	Documents divers
MPE.E	Journaux et autres documents imprimés
MPE.F	Photographies et cartes postales
MPE.G	Famille Petitpierre-Biolley

### Répertoire numérique

#### **MPE.A. Lettres de Marie Petitpierre à sa famille (classement chronologique)**

*Il n'est pas fait de distinction entre les lettres adressées « à tous », à sa mère ou – beaucoup plus rarement – à sa sœur Hélène, voire – très exceptionnellement – à d'autres membres de sa famille.*

#### **A.1 Lettres écrites de Florence, Via Fiesolana 5, 1<sup>er</sup> séjour (1911-1912)**

- A.1.1 Lettre du 25 novembre 1911, 2 f. (*Déménagement des Fassiotti au poste de l'Armée du Salut à Florence. « Il y a réunion chaque soir ici et il ne s'agit pas de faire des bringues. (...) Le travail est dur. » L'appartement a une terrasse « où l'on passerait tout son temps si l'on n'était 'officière' ». « Je ne sais si j'ai jamais tant pensé que ces jours. »*)
- A.1.2 Lettre du 17 décembre. (*Répond aux questions de sa « chère mamma » sur la lessive, la nourriture, le prix des denrées, les réunions.*)
- A.1.3 Lettre du 1<sup>er</sup> janvier 1912, 2 f. (*Sur les convertis et le travail à faire : « Je n'aurais jamais cru qu'il y eût tant de mal à Florence... Dans toutes les classes de la société, on trouve des familles divisées, des ménages interlopes... ». MP apprend à « comprendre l'esprit de la populace. »*)
- A.1.4 Lettre du 9 janvier 1912, 2 f. (*Son travail de régente, avec une fillette illettrée de 12 ans et d'autres élèves. MP enseigne aussi la musique aux convertis. Elle rencontre des membres de l'Eglise Vaudoise, etc.*)
- A.1.5 Lettre du 28 mai 1912, 2 f. (*MP parle à sa mère de la présence du mal, du retour en arrière de certains convertis, des réunions, d'une sortie en campagne pour vendre le Cri de guerre. Elle évoque la campagne toscane et ses petites industries : « Que la vie de la campagne est plus saine que celle de la ville. »*)

#### **A.2 Lettres écrites de Faeto, 1<sup>er</sup> séjour (1912-1922)**

- |        |  |                  |
|--------|--|------------------|
| A.2.1  | Lettres du 23 septembre au 16 décembre 1912                | (folios 1-9)     |
| A.2.2  | Lettres de février 1913 au 14 décembre 1913                | (folios 10-28)   |
| A.2.3  | Lettres du 19 janvier au 30 décembre 1914, + 1 lettre s.d. | (folios 29-61)   |
| A.2.4  | Lettres du 10 janvier au 15 décembre 1915                  | (folios 62-95)   |
| A.2.5  | Lettres du 7 mars au 17 décembre 1916 + 2 lettres s.d.     | (folios 96-112)  |
| A.2.6  | Lettres du 1 <sup>er</sup> janvier au 27 décembre 1917     | (folios 113-133) |
| A.2.7  | Lettres du 4 janvier au 15 décembre 1918                   | (folios 134-152) |
| A.2.8  | Lettres du 8 janvier au 21 décembre 1919                   | (folios 153-172) |
| A.2.9  | Lettres du 1 <sup>er</sup> janvier au 30 décembre 1920     | (folios 173-192) |
| A.2.10 | Lettres du 12 janvier 1921 au 6 février 1922               | (folios 193-226) |

### **A.3 Lettres écrites pendant la période où Marie Petitpierre travaille à Faeto**

- A.3.1 Lettre de Rome, 30 octobre 1913. (*Accueil chez le major. Visite de la ville. MP a honte de se reposer.*)
- A.3.2 Lettre de Rome, s.d., à sa sœur Hélène. (*Evoque son quotidien de touriste à Rome.*)
- A.3.3 Lettre de Rome, 7 novembre 1913. (*Fin de sa période de repos. MP ira à un conseil d'officiers à Milan, mais a hâte de reprendre sa tâche à Faeto. Visite du quartier pauvre de San Lorenzo.*)
- A.3.4 Lettre de Milan, 21 novembre 1913, 2 f. (*Au QG, dans le bureau d'Hélène. Récit de 3 semaines passées à Rome. Visite des écoles Montessori retracée en détail. Bienfaits de la méthode.*)
- A.3.5 Lettre de Rome, 27 septembre (1918 ?). (*Ascension du Vésuve.*)

### **A.4 Lettres écrites de Florence, 2<sup>e</sup> séjour (1925-1926)**

- A.4.1 Lettre du 30 septembre 1925, 2 f. (*Retour sur son séjour à Trieste, la réunion d'adieux, le plaisir de passer par Venise, le départ en train pour Rome.*)
- A.4.2 Lettre du 1<sup>er</sup> octobre 1925, 2 f. (*MP vient de recevoir ses cadets et a eu du plaisir à revoir les officiers.*)
- A.4.3 Lettre du 4 octobre 1925, 2 f. (*« le fait de me retrouver du coup au milieu de tant d'officiers avec lesquels j'ai travaillé si longtemps a volontairement relié cette semaine aux années déjà passées en terre italienne. »*)
- A.4.4 Lettre du 11 octobre 1925, 2 f. (*Dimanche de repos après « après notre après-midi de travail en plein air... pour « bombarder » un coin de la ville ». MP décrit son travail d'évangélisation avec les cadets, la tournée des cafés, son quotidien.*)
- A.4.5 Lettre du 14 octobre 1925, 2 f. (*Les causeries, la bonne volonté des cadets, les visites de maison en maison. « Le travail n'est pas facile ici. La population florentine n'a guère changé ces dernières années et on y trouve peu de prise. »*)
- A.4.6 Lettre du 18 octobre 1925, 3 f. (*Semaine de renoncement. Progrès des cadets. Nouvelles des membres de l'Armée du Salut.*)
- A.4.7 Lettre du 25 octobre 1925, 4 f. (*Chant avec les cadets. Collecte de la semaine de renoncement. Courage et zèle des cadets. « Nous faisons des bonnes ruses le soir quand chacun, au retour, raconte la sienne. » Anecdotes sur l'accueil que reçoivent les cadets et sur la fureur de certains catholiques. Beauté de la ville et de ses environs depuis Fiesole.*)
- A.4.8 Lettre du 6 novembre 1925, 2 f. (*Bilan de la collecte. Esprit positif et joyeux des cadets.*)
- A.4.9 Lettre du 15 novembre 1925, 2 f. (*La pluie sur Florence. Réunions et travail avec les cadets. MP parle de la campagne de l'Armée du Salut à Trieste.*)
- A.4.10 Lettre du 22 novembre 1925, 2 f. (*Visites de passage, réunions, différences entre habitants des campagnes et de la ville, bonne forme des cadets.*)
- A.4.11 Lettre du 29 novembre 1925, 2 f. (*« Quelle est belle, la Toscane ! » Le travail de la paille. Accueil curieux ou sympathique de l'Armée du Salut selon les villages. Vente de brochures à Pistoie et à Pise. Visite de la Tour penchée et du baptistère.*)
- A.4.12 Lettre du 15 décembre (1925), 2 f. (*MP décrit ses élèves en train de passer leurs examens.*)
- A.4.13 Lettre du 29 décembre 1925, 2 f. (*Fêtes de Noël. Récit de trois jours passés à Brescia, où MP visite sa famille installée là-bas.*)
- A.4.14 Lettre du 31 janvier 1926. (*MP se réjouit du courrier reçu de Sauges alors qu'elle était restée 20 jours sans nouvelles. Quelques détails sur la vie d'un tolstoïen devenu officier salutiste. Eloge du major Ebbs, chef de l'Armée du Salut en Italie.*)
- A.4.15 Lettre du 24 mars 1926. (*Un cadet conduit à l'hôpital. Conférence sur les Incas et les Andes.*)
- A.4.16 Lettre du 8 avril 1926. (*Collecte de Pâques auprès des nombreux touristes, des particuliers. Visite d'étudiants vaudois et neuchâtelois : « c'était un souffle de la patrie... ». Course dans les environs de Florence.*)
- A.4.17 Lettre du 18 avril 1926. (*Le printemps. Réunion dans un quartier populaire.*)
- A.4.18 Lettre du 20 avril 1926. (*Les touristes, anglais notamment, à Florence. Contraste entre riches et pauvres.*)

- A.4.19 Lettre du 26 avril 1926. *(La collecte a été bonne, mais le travail en plein air est difficile.)*
- A.4.20 Lettre du 10 mai 1926. *(Visite d'Alexis, un de ses deux frères, et d'Elisabeth, une de ses trois sœurs. Nouvelles de Brescia. MP apprécie le chocolat qu'elle a reçu !)*
- A.4.21 Lettre du 17 mai 1926. *(Nouvelles de l'Armée du Salut, session de l'EM, vacances à fixer, séjour prévu à Faeto en juillet.)*
- A.4.22 Lettre du 23 mai 1926, 2 f. *(Nouvelle chambrette. MP fait part de quelques doutes, notamment sur une cadette : « elle a tellement vécu avant sa conversion dans le monde, le bal, les romans, l'irréel en somme, que si elle n'est pas dirigée par une main sage et ferme, elle risquerait de s'écarter du droit chemin. »)*
- A.4.23 Lettre du 1<sup>er</sup> juin 1926. *(Examens des cadets. Réunion d'enfants. Soins dentaires.)*
- A.4.24 Lettre du 2 juin 1926. *(MP écrit à sa belle-sœur My pour son anniversaire. C'est le printemps. MP parle du piano, du courrier avec sa famille.)*
- A.4.25 Lettre du 3 juin 1926. *(Les officiers. Dernière réunion des cadets.)*
- A.4.26 Lettre du 13 juin 1926. *(15 jours de vacances pour les cadets avant qu'ils regagnent leurs postes. Projet d'affectation de MP pour deux mois à Trieste.)*
- A.4.27 Lettre du 28 juin 1926. *(Anniversaire de MP. Soirée d'adieux des cadets.)*

#### **A.5 Lettres écrites de Trieste (30 juillet – 14 septembre 1926)**

- A.5.1 Lettre du 30 juillet 1926. *(Arrivée à Trieste après une étape à Brescia.)*
- A.5.2 Lettre du 9 août 1926, 2 f. *(Trieste, sa population très mélangée, le poste de l'Armée du Salut.)*
- A.5.3 Lettre du 15 août 1926. *(L'immoralité est pire qu'à Florence : mariages irréguliers, enfants illégitimes, femmes abandonnées. L'Armée du Salut accueille ceux qui ont été chassés de leur logement. « Nous nous sentons donc tout à fait « at home » et ne changerions pas notre sort avec des princesses du sang ! Le Grido nous tient au courant de ce qui se passe dans le reste de la péninsule salutiste. »)*
- A.5.4 Lettre du 25 août 1926, 2 f. *(« Trieste est un peu comme Le Havre ; notre vie et notre activité font parfois penser au kaléidoscope. Ça change tous les jours. » MP visite la « Casa degli Sfrattali », où logent les gens chassés de leur appartement, l'hôpital. Elle parle des enfants dont elle s'occupe, rapporte des témoignages.)*
- A.5.5 Lettre du 7 septembre 1926. *(Visite d'un destroyer américain. Enterrement salutiste.)*
- A.5.6 Lettre du 14 septembre 1926. *(MP parle de sa santé, de son regret de quitter Trieste le 27 du mois, de l'orchestre qu'elle y a créé, d'un article pour le Grido, de la suite de sa mission.)*

#### **A.6 Lettres écrites de Faeto, 2<sup>e</sup> séjour (6 octobre 1926 – 6 janvier 1927)**

- A.6.1 Lettre du 6 octobre 1926. *(Voyage de Florence à Faeto. Accueil chaleureux : « j'ai reçu tant de baisers que les joues m'en faisaient mal ! », mais « les pauvres Faëtans sont plus terre à terre que jamais et il en faudra pour rouvrir leurs cœurs aux choses d'En-Haut ! » en raison d'un « laisser-aller écœurant ».)*
- A.6.2 Lettre du 11 octobre 1926. *(« C'est utile et intéressant de venir constater les résultats du travail passé, de voir ce qui a porté des fruits et ce qui est resté stérile. »)*
- A.6.3 Lettre du 30 octobre 1926, 2 f. *(« la population a subi une certaine transformation. L'argent gagné si facilement en Amérique... les a un peu éblouis ; mais il en est qui ne l'emploient pas mal. » Preuve en sont des maisons refaites, plus propres, avec chambres séparées. « Les jeunes filles font toilette, portent des talons hauts ! ». Mais les rues restent sales, il y a pénurie d'eau et pas d'électricité. MP rapporte que suite à un attentat, le médecin du village a été arrêté, avec d'autres.)*
- A.6.4 Lettre du 8 novembre 1926. *(« L'asile se remet à flot. » MP suit 20 enfants à l'école. « Les Faëtans ont plus soif d'instruction que d'Évangile. L'une les rend plus capables de s'enrichir, l'autre leur parle un peu trop de renoncement. » MP revient sur les suites des arrestations*

évoquées dans sa lettre précédente, sur le procès en cours. Les réunions sont peu fréquentées et il n'y a plus ni fanfare ni orchestre. On attend des dons d'Amérique.)

A.6.5 Lettre du 22 novembre 1926. (« L'École du soir a un succès fou. »)

A.6.6 Lettre du 28 décembre 1926, 2 f. (Fêtes de Noël. Salles combles.)

A.6.7 Lettre du 6 janvier 1927. (Etat de santé. MP prévoit une échappée pour Naples.)

## **A.7 Lettres écrites de Naples, Via Genova 38 (1927-1928), et documents liés à ce séjour**

A.7.1 Lettre du 12 mars 1927, 2 f. (Départ de Faeto. « Les camarades ne pouvaient comprendre que je reçoive mon ordre de marche au bout de 5 mois seulement et toutes les vieilles plaies se rouvraient. » Installation à Naples et réunion de bienvenue.)

A.7.2 Lettre du 23 mars 1927, 2 f. (« Un beau ciel bleu, un bon soleil, des fleurs, les orangers chargés de fruits ! Et... des maisons sales et mal tenues, des gens qui crient, de la misère et du mal tant qu'on en veut ! Le contraste entre les tristes appartements du Vasto et les demeures princières de Posillipo, est extraordinaire. » Les réunions sont souvent perturbées.)

A.7.3 Lettre du 22 avril 1927. (Excursion près de Naples. Les Napolitains sont fiers de leur ville. « Si leurs prêtres ne les avaient pas tenus dans l'ignorance et la superstition !... Parfois il nous semble avoir affaire plus à des païens qu'à des chrétiens, et c'est affreux ce que l'éducation fait défaut. Pour faire du chahut, ils s'y entendent ! »)

A.7.4 Lettre du 30 mai 1927, 2 f. (Visite de quatre officiers asiatiques. Sortie dans la nature avec les enfants de la Jeune Armée. Fête annuelle de la « Casa materna » du pasteur Santi à Portici.)

A.7.5 Lettre du 9 juin 1927. (Les familles des anciens soldats suisses au service du roi de Naples. Réunions peu fréquentées.)

A.7.6 Lettre du 13 juillet 1927. (Ouverture de la « Casa estiva » de l'Armée du Salut. Deux conférences sur la vie de Jésus.)

A.7.7 Lettre du 5 septembre 1927. (« La vie habituelle a bien vite repris son cours ; mais je voudrais pouvoir me diviser en 10 pour arriver à tout. » On fait la vie dure à l'Armée du Salut.)

A.7.8 Lettre du 12 septembre 1927. (Réunion intéressante de salutistes. Balade au Vésuve.)

A.7.9 Lettre du 19 septembre 1927. (San Gennaro, fête des Napolitains. Mort d'un curé particulièrement virulent à l'égard de l'Armée du Salut. Fermeture de l'asile de Faeto.)

A.7.10 Lettre du 18 octobre 1927. (Collecte. MP parle de deux personnes qui témoignent du bien-fondé de l'œuvre salutiste.)

A.7.11 Lettre du 26 octobre 1927. (Collecte. Rencontres. Visite d'inspection.)

A.7.12 Lettre du 10 novembre 1927, 2 f. (Une réunion de salon réussie. Visite d'un ancien cratère volcanique.)

A.7.13 Lettre du 13 novembre 1927. (Sur les camarades femmes. Effets des témoignages des cadets.)

A.7.14 Lettre du 21 novembre 1927. (La neige sur le Vésuve. Semaine consacrée à la jeunesse. Difficultés liées aux perturbateurs de certaines réunions, la police restant absente, au contraire des carabinieri qui viennent de temps en temps prêter main-forte à l'Armée du Salut.)

A.7.15 Lettre du 1<sup>er</sup> décembre 1927, 2 f. (Les cadeaux de Noël commencent à arriver. Dons d'habits usagés par un cadet. Exposés des cadets. « Les temps sont difficiles : chômage, pauvreté, misère. Presque chaque jour on vient frapper à notre porte. Et c'est plus difficile qu'ailleurs de secourir sagement, car les Napolitains n'ont pas l'air de croire au dicton : Aide-toi, le Ciel t'aidera. »)

A.7.16 Lettre du 7 décembre 1927. (MP demande aux magasins des objets pour les cadeaux de Noël des enfants de la Jeune Armée. Travail en plein air avec les cadets.)

A.7.17 Lettre du 16 décembre 1927, 2 f. (La fête de Noël de l'Armée du Salut aura lieu le 26 décembre. Augmentation du nombre de soldats. Réunions.)

- A.7.18 Lettre du 3 janvier 1928. (*Retour à l'Armée du Salut d'ex-convertis lors de la demi-nuit de prières. Une lieutenantante refuse de partir se faire soigner. Visite au dispensaire antituberculeux.*)
- A.7.19 Lettre du 11 janvier 1928. (*La bonne sœur Emma. Nouveaux convertis.*)
- A.7.20 Lettre du 21 janvier 1928. (*Ravages de la tuberculose à Naples. Travail de conversion.*)
- A.7.21 Lettre du 21 février 1928, 2 f. (*Diseuses de bonne aventure et chiromanciennes. « Naples change peu à la fois et l'on est vraiment surpris de ce qu'a réussi à obtenir le nouveau régime. » (plus de carnaval, une ville plus propre...). L'auteur d'un livre pris à partie. Des voyous perturbant à nouveau les réunions, plainte est déposée, mais la police est peu favorable à l'Armée du Salut. Réunions avec des pasteurs baptistes, méthodistes, vaudois ainsi que de l'Eglise libre.*)
- A.7.22 Lettre du 27 février 1928. (*Semaine spéciale pour la jeunesse. Difficultés d'atteindre la population. Bon prêche d'un pasteur baptiste.*)
- A.7.23 Lettre du 5 mars 1928, 2 f. (*Réunions avec un public très différent grâce à la présence des pasteurs. « Nos voyous nous ont laissé un peu de répit. » Un cadet hésite à choisir la carrière militaire.*)
- A.7.24 Lettre du 12 mars 1928, 2 f. (*Un épisode difficile du travail en plein air.*)
- A.7.25 Lettre du 16 mars 1928. (*Misère et promiscuité à Naples. Réunions de mères peu suivies. Conversion de deux femmes.*)
- A.7.26 Lettre du 28 mars 1928, 2 f. (*Excursion dans la région de Camaldoli. Esclandre avec des fascistes. Enrôlement de quatre soldats et une recrue. Visite d'un salutiste hollandais.*)
- A.7.27 Lettre du 2 avril 1928. (*Issue positive devant le tribunal de l'altercation avec les fascistes. Réunions plus paisibles.*)
- A.7.28 Lettre du 11 avril 1928. (*Visite d'un adjudant. Tour de propagande dans un village. Mort de la mère du cadet Daniele.*)
- A.7.29 Lettre du 15 avril 1928. (*MP est de retour à Naples après sa participation aux conseils d'officiers. Zèle des cadets à qui MP enseigne l'anglais, « car, comme dit l'un d'eux, l'anglais est aux Salutistes, ce que le latin est aux prêtres. »*)
- A.7.30 Lettre du 18 avril 1928. (*Mouillage du vaisseau de guerre anglais « Eagle » dans le port de Naples. Visite d'une demi-douzaine de marins salutistes de ce bateau. Départ d'un cadet.*)
- A.7.31 Lettre s.d. à son filleul (Louis Nussbaum). (*MP raconte sa visite du bateau de guerre anglais.*)
- A.7.32 Lettre s.d. à sa mère. (*MP salue l'apport des marins salutistes de l'Eagle, qui ont passé dix jours à Naples. Promenade aux Camaldoli.*)
- A.7.33 Lettre du 30 avril 1928. (*MP assiste à une réunion des Amies de la Jeune Fille. « Mon titre de Neuchâteloise me vaut ici bien des amis et si je n'avais goût qu'à me la couler douce... Mais le feu a encore plus d'attrait pour moi. »*)
- A.7.34 *A S. Giovanni a Teduccio*, par MP (en italien)
- A7.35 *Notiziario al 22.07.1927. Incidenti dell'Opera all'aperto*, par MP (4 f. en italien, avec une version anglaise et le début d'un texte en français sur les incidents dont l'Armée du Salut est victime.)
- A7.36 *Alla cara Aiutante Maria Petitpierre in occasione della Sua Adunanza di Addio*, Napoli, 8 Luglio 1928. 2 f. imprimées.

## **A.8 Lettres écrites de Berne (1929 – 1943)**

- A.8.1 Lettre du 24 mars 1929. (*La vie à l'Ecole militaire de Berne. Témoignages de cadets partis récolter des fonds. Rencontre avec une camarade de Berne.*)
- A.8.2 Lettre (dactylographiée) du 16 août 1939, 2 f. (*Nouvelle session à l'Ecole militaire. Réunion du « Bibelheim » au Beatenberg – 31 nations représentées.*)
- A.8.3 Lettre (dactylographiée) du 4 octobre 1943. (*Sur les internés italiens.*)
- A.8.4 Lettre du 8 novembre 1943. (*Visite par l'Armée du Salut de camps d'internés italiens.*)

- A.8.5 Lettre (dactylographiée) du 15 novembre 1943, 2 f. (*Visite aux internés italiens des camps proches de Frauenkappelen. L'Armée du Salut, neutralisée par un moine, ne peut que chanter et jouer.*)
- A.8.6 Lettre (dactylographiée) du 21 novembre 1943. (*Sur des internés italiens qui ont trouvé Dieu.*)
- A.8.7 Lettre (dactylographiée) du 29 novembre 1943. (*Fête du 1<sup>er</sup> Avent. Visite des internés italiens de l'hôpital de L'Isle. Lettre reçue de Barcelone d'une convertie de Naples rencontrée à l'époque par MP.*)
- A.8.8 Lettre (dactylographiée) du 9 décembre 1943. (*Autre visite aux internés italiens.*)

**A.9 Lettres écrites par Marie Petitpierre à sa famille durant sa formation à Londres (complément au fonds reçu le 27.11.2019)**

- A.9.1 1 lettre écrite de Paris, que Marie Petitpierre visite en allant à l'Ecole militaire de Londres, Asnières, 13 septembre 1910
- A.9.2 24 lettres écrites de Londres, du 17 septembre 1910 au 7 mai 1911
- A.9.3 5 cartes postales écrites d'Angleterre

**A.10 Lettres à sa sœur Hélène (complément au fonds reçu le 27.11.2019)**

*Les lettres sont écrites de Berne et adressées par Marie Petitpierre à sa sœur Hélène, alors en Inde.*

- A.10 58 lettres écrites de 1934 à 1940.

**A.11 Autres lettres de Marie Petitpierre (complément au fonds reçu le 27.11.2019)**

- A.11.1 Trois lettres à sa famille (Baden, 21 juin 1911 ; Lugano, 26 juin 1911 ; lettre non datée écrite de Lucerne)
- A.11.1 Trois lettres à sa sœur Elisabeth (17.01.1935, 02.10.1935, 29.05.1940)
- A.11.2 Lettre à sa mère, 28.06.1936
- A.11.3 Lettre du prieur de Taizé Roger Schutz, 21 janvier 1963, et réponse du secrétaire du prieur

**MPE.B Textes rédigés par Marie Petitpierre (manuscrits et tapuscrits)**

- B.1 *Florence 1911*, 2 pages dactylographiées.
- B.2 Texte en anglais lié au séjour de Marie Petitpierre à Florence ( ? ), s.d. (Marie Petitpierre a séjourné à Florence en 1911-1912 et 1925-1926.). 7 f.
- B.3 Texte rédigé en italien par Marie Petitpierre, adjudante, sur Faeto. 3 pages dactylographiées.
- B.4 *L'Evangile à Faeto*. Cahier de 17 pages de textes, illustré de 50 photos, destiné à circuler parmi les amis par l'intermédiaire de Marie Petitpierre-Biolley, mère de Marie Petitpierre, à Sauges. Destiné à récolter des fonds (30'000.-) pour acheter une maison et la réaménager en asile, ce cahier rédigé en 1919 décrit le village et les activités des salutistes (asile d'enfants, école, réunions...). Il évoque parfois les effets de la guerre, la grippe espagnole, l'émigration.
- B.5 *L'Esercito della Salvezza a Napoli*, 4 ½ pages manuscrites, s.d., 2 f.
- B.6 Ebauche d'une causerie sur l'Italie salutiste, s.d., 1 f.
- B.7 *Notes de voyage* (Noël 1931 à Milan, visite à Brescia, dans les vallées vaudoises du Piémont et à Turin), 4 pages dactylographiées. (cf. E.14)
- B.8 *Rapport de mon voyage en Italie*, Berne, 8 octobre 1940. 9 pages dactylographiées.
- B.9 *En prison* (récit du séjour en prison de Marie Petitpierre, 1940). 6 pages dactylographiées.
- B.10 *L'Opera di Dio nelle campagne del Mezzogiorno*, s.d. (après 1945, vu l'allusion au roman de Carlo Levi, *Le Christ s'est arrêté à Eboli*, publié en 1945). 2 pages dactylographiées.
- B.11 *Considérations sur l'œuvre salutiste en Italie, Observations faites pendant ma tournée dans ce pays du 27 août au 29 sept. 1947*. 7 pages dactylographiées.

*Les manuscrits suivants ont été donnés aux AVO le 27.11.2019 :*

- B.12 Texte manuscrit : « Un après-midi dans les Bas-Fonds », s.d., rédigé à Londres entre septembre 1910 et mai 1911
- B.13 Notes de M. Petitpierre sur le *Lévitique*
- B.14 Notes de M. Petitpierre sur les messages de Jéhovah

#### **MPE.C Lettres diverses**

- C.1 Lettre de Marie Petitpierre-Biolley aux siens en Suisse, Faeto, 29 septembre 1916.
- C.2 Lettre (dactylographiée) de Marie Petitpierre à Georges Wagnières, ancien ministre de Suisse à Rome et membre du CICR, à Genève. Berne, 14 novembre 1940 (*MP le remercie de son mot de recommandation pour la Légation suisse à Rome et revient sur les circonstances de son arrestation et de celle de M. Lombardo, chef de l'Armée du Salut en Italie ; demande des renseignements sur une Italienne censée être à Bath en Angleterre*). 2 f. + un coupon + la lettre de recommandation de G. Wagnières
- C.3 Lettre (dactylographiée) de Georges Wagnières à Marie Petitpierre. Genève, 18 novembre 1940.
- C.4 Lettres, à la pagination difficile à reconstituer, d'un certain W. ( ?) Malan ( ?), adressées de Grandson à la brigadière Hauser, du 18 septembre et du 5 octobre 1959. 13 f. (contenu religieux)
- C.5 Lettre collective dactylographiée et ronéotypée (en italien) d'Elisabeth Petitpierre aux officiers et vétérans de l'Armée du Salut à Faeto. Chez-le-Bart, 4 novembre 1969. (Sur les circonstances du décès de sa sœur Marie Petitpierre.)

#### **MPE.D Documents divers**

- D.1 Conversion de Vito Mastri (pour le *Cri de guerre* du 24 juin 1916), 2 f.
- D.2 *Come l'Evangelo arrivo ad Ariano Irfino*, 3 pages manuscrites en italien et traduction française dactylographiée, s.d. (cf. E.8)
- D.3 Témoignage d'un homme converti alors que Marie Petitpierre était à Florence (probablement en 1925-1926), 1 p. dactylographiée, s.d.
- D.4 Récit de la conversion d'une Raffaella, devenue officière de l'Armée du Salut, 1 p. dactylographiée, s.d.
- D.5 Récit du pasteur Santi, directeur de la *Casa materna* de Portici, près de Naples, retranscrit par Marie Petitpierre, 1 p. dactylographiée, s.d.
- D.6 Témoignage de deux étudiants italiens internés militaires à Schönbuhl-Urtenen, s.d. (mais mentionné dans une lettre de Marie Petitpierre du 21 novembre 1943), 2 f. dactylographiées.
- D.7 Ensevelissement de la Colonelle Petitpierre (par le pasteur Robert Chevaley, dit Robby), St-Aubin, 3 novembre 1969, temple. 4 f. dactylographiées.
- D.8 Ensevelissement de la Colonelle Petitpierre (par le pasteur Robert Chevaley, dit Robby), St-Aubin, 3 novembre 1969, cimetière. 4 f. dactylographiées (la dernière recto-verso).
- D.9 Poème d'Henri Biolley : « *As-tu quelque chose à nous dire / Encor cette fois, beau sapin ?* », Noël 1935 (avec une photo d'H. Biolley dans les Cornées des Verrières, été 1936).

*Les documents divers suivants ont été donnés aux AVO le 27.11.2019 :*

- D.10 Certificats de Marie Petitpierre
  - D.10.1 Certificat d'aptitudes à l'enseignement des travaux manuels, 1<sup>er</sup> mai 1903
  - D.10.2 Brevet de connaissances, 1<sup>er</sup> mai 1903
  - D.10.3 Brevet d'aptitudes pédagogiques, 11 octobre 1907
  - D.10.4 Lettre de l'inspection des écoles primaires, 12 avril 1908
  - D.10.5 Certificat établi par l'Ecole normale de Neuchâtel, 16 août 1909
  - D.10.6 Certificate in domestic hygiene, The Royal Institute of public Health, London, 24 April 1911
  - D.10.7 Message signé de William Booth, International Training College, Clapton, 1911

- D.11 Certificats d'Hélène Petitpierre
  - D.11.1 Livret scolaire, 1889-1896
  - D.11.2 Certificat d'études primaires, 5 juin 1897
  - D.11.3 Zeugnis für Hélène Petitpierre, Frauen-Arbeitsschule Basel, 7. April 1900
  - D.11.4 Certificat de l'Ecole professionnelle de jeunes filles à Neuchâtel, 10 juillet 1901
  - D.11.5 Attestation du président de la Commission scolaire de St-Aubin-Sauges, 26 juin 1902
  - D.11.6 Brevet de capacité, 18 juillet 1902
  - D.11.7 Lettre du président de la Commission scolaire de St-Aubin-Sauges prenant acte de la démission d'Hélène Petitpierre, 21 mars 1903
  - D.11.8 Attestation du directeur des Ecoles secondaires de Neuchâtel, 15 mai 1903

#### **MPE.E Journaux et autres documents imprimés**

- E.1 *Cri de guerre*, 9 novembre 1907 : « Au cœur de l'Italie, une visite à « Ariano di Puglia » en quittant la ville éternelle ». Non signé, à suivre.
- E.2 *The Children of Europe, The Sunday School Union Continental Mission*, London, No 53, January, 1914.
- E.3 *Cri de guerre*, 1<sup>er</sup> juillet 1916 : « Sous le ciel d'Italie à Faeto, par notre compatriote, la capitaine M. Petitpierre ». Suite.
- E.4 *Cri de guerre*, 1916 (fin décembre ?) : « Les Fêtes à Faeto », par l'Enseigne Marie Petitpierre.
- E.5 *Cri de guerre*, 6 janvier 1917 : « Sous d'autres cieux. Une tournée en Italie. La Sergente-major M<sup>me</sup> Petitpierre, de la Béroche, raconte une visite à quelques-unes de nos œuvres. » 3 ex.
- E.6 *Le Jeune Soldat, Bulletin officiel pour les Jeunes Soldats de l'Armée du Salut en Suisse*, 1<sup>er</sup> mars 1919 : « L'Asile de Faeto en Italie par l'Enseigne Marie Petitpierre. » 2 ex.
- E.7 *Memories of Italian Service, More facts from Faeto* by Captain Marie Petitpierre, s.d., p. 157-158.
- E.8 *Comment l'Evangile est parvenu chez nous* (à Ariano Irpino), par la Major Riccio. (cf. D.2)
- E.9 *Reminiscenze Faetane* dell'Aiutante M. Petitpierre, s.d.
- E.10 *I Miracoli viventi. Impressionanti Testimonianze*, Torino, Firenze, s.d. (1925 ?)
- E.11 *Trofei di Grazia, Il Pascià* (1926 ?)
- E.12 *Une expérience douloureuse... puis joyeuse*, par M. Petitpierre, lte col. (1928). 1 page ronéotypée.
- E.13 *Cri de guerre*, juillet 1929 : « Une tournée au sud de l'Italie », par M. Petitpierre, capitaine d'état-major. 2 ex.
- E.14 *Cri de guerre*, 1931 (?) : « Quelques épisodes d'une tournée bénie en Italie », par M. Petitpierre (cf. B.7)
- E.15 *Cri de guerre*, 1939 (?) : « Atena Lucana », par la Lte Colonelle Petitpierre.
- E.16 *La Brigadiere Petitpierre e la Maggiore Berger in visita a Napoli, Faeto e Atena Lucana*. Août 1939.
- E.17 *Cri de guerre*, 1<sup>er</sup> novembre 1947 : « Un camp de jeunesse en Italie », par la Colonelle Petitpierre.
- E.18 *La Vie Protestante*, 3 décembre 1946 : « Avec Jésus dans les Abruzzes », par G. Grilli.
- E.19 Deux poèmes imprimés : *L'Echo*, de Théodore Botrel, et *A l'œuvre*, de A. By.-D.
- E.20 Reproduction du tableau *L'Eglise protestante de Turin*, annotée ainsi par (sauf erreur) Marie Petitpierre : « La première pierre de l'Eglise protestante de Turin fut posée le 29 octobre 1851. On y vit l'aurore d'une ère nouvelle celle de la liberté religieuse en Italie. Ce progrès est dû à la loyauté du souverain Charles-Albert, à son ministre le Comte de Cavour et au général anglais Beckwith qui procura une partie des fonds et surveilla lui-même les travaux de construction. », avec quatre pages photocopiées d'un ouvrage traitant de cet événement.
- E.21 Photocopies des pages d'un ouvrage (en italien) sur l'Armée du Salut en Italie mentionnant Marie Petitpierre. 18 f.

*Les documents imprimés suivants ont été donnés aux AVO le 27.11.2019 :*

- E.22 Maison de relèvement de l'Armée du Salut pour jeunes filles Villino Frede, Turin. Rapport d'Hélène Petitpierre, 31 décembre 1920 (avec une photographie)
- E.23 Deux articles de Marie Petitpierre sur le congrès international des écoles du dimanche à Oslo dans *Le Cri de Guerre*, 15 août 1936 (cf. MPE.F.12 ci-dessous)
- E.24 Carte de déléguée au congrès d'Oslo au nom de Marie Petitpierre
- E.25 Article de Marie Petitpierre dans *Le Cri de Guerre* du 29 juin 1946 : « Trente-cinq belles années de service » (Marie Petitpierre retrace sa carrière au service de l'Armée du Salut)

#### **MPE.F Photographies et cartes postales**

- F.1 Eugène Petitpierre, frère aîné de Fritz
- F.2 Gustave Petitpierre, frère de Fritz
- F.3 Gustave et Alice
- F.4 Fanny Petitpierre, fille de Gustave
- F.5 Fanny et Emma Chopard-Petitpierre, filles de Gustave, et Berthe Petitpierre, fille d'Eugène
- F.6 Johnny enfant
- F.7 Hélène, Marie et Alexis Petitpierre enfants
- F.8 Marie Petitpierre, juin 1918
- F.9 Marie Petitpierre, s.d. (vers 1940 ?)
- F.10 Marie Petitpierre, s.d. (vers 1950 ?)
- F.11 11 cartes postales des vallées vaudoises du Piémont (Torre Pellice et Prali), où Marie Petitpierre a débuté son action salutiste en Italie.

*Les photographies suivantes ont été données aux AVO le 27.11.2019 :*

- F.12 52 cartes postales et photographies (dont plusieurs avec Marie Petitpierre) du Congrès international des écoles du dimanche à Oslo, 6-12 juillet 1936

#### **MPE.G Famille Petitpierre-Biolley**

##### **G.1 Lettres et autres écrits**

- G.1.1 Lettres de Fritz Petitpierre et Marie Biolley, 1876-1881 (transcriptions)
- G.1.2 Documents relatifs aux fiançailles et au mariage de Fritz Petitpierre et Marie Biolley, 19 octobre 1881 (photocopies et transcriptions)

##### **G.2 Généalogies et données biographiques**

- G.2.1 Armoiries Petitpierre
- G.2.2 Données biographiques sur les parents et les frères de Fritz Petitpierre, né le 9 septembre 1840
- G.2.3 Notes d'Hélène Petitpierre sur les dates de décès de divers membres de la famille
- G.2.4 Généalogie de la famille issue de Fritz Petitpierre et Marie Biolley

##### **G.3 Photographies**

- G.3.1 Le Crêt, ferme neuchâteloise au-dessus de Couvet appartenant autrefois à la famille Petitpierre (avec notice et carte manuscrite)
- G.3.2 Maison de Sauges ( ? ), à deux exemplaires
- G.3.3 Marie Petitpierre-Biolley et ses cinq enfants
- G.3.4 Marie Petitpierre-Biolley âgée ( ? )
- G.3.5 Famille Petitpierre (10 photocopies de photographies : famille Petitpierre-Biolley ; mariage de Jean Petitpierre ; Jean Petitpierre ; enfants de Jean, Alexis et Anna Petitpierre)

**MPE.H Louis Nussbaum**

H.1 Inventaires sommaires du fonds par Louis Nussbaum

H.2 Article sur Louis Nussbaum (*Littoral Région* / No 4667 / 10 janvier 2020)

Date de l'inventaire : 17 janvier 2015 (complété le 30 juillet 2017 et le 21 janvier 2020)

Auteur de l'inventaire : Jacques Ramseyer